

ENGLISH
CONVERSATION
FOR REQUESTS FOR
HELP OVERSEAS

英语口语突破书系

· 音带版 ·

台湾雄峰出版社授权
大陆独家出版

海外求助 英语会话

2000句

完全自助式口语——

自我提高、无师自通

完全效率型口语——

典型语句、举一反三

完全功能型口语——

逼真环境、注重实用



世界图书出版公司

海外求助英语会话 2000 句

English Conversation for Requests
for Help Overseas 2000

胡润生 编译

世界图书出版公司

西安 北京 广州 上海

版权贸易合同登记号:陕版出图字 25-2000-013

海外求助英语会话 2000 句

编 译 胡润生

总责任编辑 薛春民

责任编辑 尚保亮

艺术总监 王晓勇

出版发行 世界图书出版公司

地 址 西安市南大街 17 号 邮编 710001

电 话 029-7279676 7233647(发行部)

经 销 新华书店

印 刷 长安第二印刷厂

开 本 850×1168 1/32

印 张 6

字 数 120 千字

印 数 0001—5000 册

版 次 2001 年 1 月第 1 版 第 1 次印刷

音 带 号 ISRC-CN-M46-00-0045-0/A·H·049

定 价 38.00 元(含磁带 4 盒)

千年之交,人类已经迈入了完全有别于工业时代的信息时代。假如说世界是个大舞台,那么这个舞台将会以全球主义为背景,知识和信息走向它的中央,扮演了主角。语言作为知识和信息的载体将成为最为重要的道具,而英语作为“全球普通话”无疑是其中最为流行的一种。英语以经济与技术开路,成为绝对强势语言,它呼啸而至,不管你是否愿意,都要对你进行无情的“格式化”,否则你将会被排斥在世界之外。中国加入WTO已成定局,将进一步融入经济全球化的浪潮中,英语在交流中的作用将日益明显,英语的学习普及已成为目前各阶层人士的迫切需要。

是的,许多人都学过英语,还有更多的人正在学英语,然而只有极低比例的人在用英语,这说明在英语教学与英语应用之间还存在着距离。基本的英语知识是重要的,但它只有转化成具体的语言,才会起到交流的作用,达到交流的目的,否则就是“死”英语。我们迫切需要的,便是能将这种“死”英语转化为“活”英语的“软件”。我们要献给广大读者的“英语口语突破书系”便是完成这种转化的最好的“软件”之一。

“英语口语突破书系”是地道的规范的实用的美式英语,共分为“辞典版”与“音带版”两个系列。“辞典版”共8种9册,“音带版”共35种,二



者皆以具体的适用环境为分类原则,涵盖了英语交流的各个方面,如商务、餐饮、旅游、求诊等等。“辞典版”便于读者查阅,“音带版”便于读者学习。“英语口语突破书系”的特点有三:其一是完全自助式口语,可自我提高,无师自通;其二是完全功能型口语,可营造逼真的语言环境,注重实际效果;其三是完全效率型口语,书中语句皆具有一定的典型性,容易举一反三,触类旁通。相信这套书可为你扫清英语交流中的一切障碍。

“英语口语突破书系”(“辞典版”与“音带版”)出版在即,我们以迫切的心情等待着读者对它的评价。

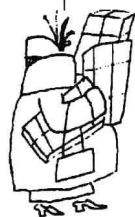
世界图书出版西安公司

2000年8月



赴国外观光旅游、留学、探亲、移民或是投资经商者日众,在国外与友人沟通时,常会遇到很多困难。有鉴于此,特编译本书“海外求助英语会话”,提供读者参考。

本书共编列了 55 个项目,在每个项目中,再分为两个部分,第一部分是会话常用语句,第二部分是实用对话,其内容丰富而实用,只要读者平日勤学苦练,熟读、熟记并融会贯通,保证你能运用自如,收到事半功倍之效。



1. 我要换座位	(1)
2. 干杯	(3)
3. 厕所在哪儿	(5)
4. 我感到不舒服	(7)
5. 我恐怕赶不上换机	(9)
6. 入境审查位置在哪儿	(11)
7. 我的行李过不了检查	(15)
8. 我们找不到预约的汽车	(17)
9. 我们找不到你的姓名	(19)
10. 住房尚未清理	(21)
11. 我不喜欢我的住房	(23)
12. 我的手提箱尚未运到	(25)
13. 我把钥匙留在房内了	(27)
14. 电话上的红灯在闪	(29)
15. 我不懂怎样开水洗澡	(31)
16. 浴缸内的热水过多	(33)
17. 隔壁房间嘈杂声太大	(36)
18. 住房服务中会发生一些什么情况呢	(38)
19. 我送洗的衣物尚未洗好	(41)
20. 保险箱的钥匙在哪里	(44)
21. 我的账单有错误	(46)
22. 请代保管行李到我离开好吗	(48)
23. 我完全迷路了	(50)
24. 化妆室在哪里	(52)
25. 美术馆禁止摄影	(54)
26. 那件东西贵吗	(56)
27. 啊,我的天呀! 打破了	(59)
28. 这东西不是我买的	(62)



29. 我乐意接受	(64)
30. 我可以借用夹克和领带吗	(67)
31. 这不是我点的	(69)
32. 我该离开了	(71)
33. 我可以带这个回家吗	(73)
34. 你计算有错误	(76)
35. 好像有强盗闯入我的房间了	(79)
36. 我的提包被偷了	(82)
37. 我的机票找不到了	(84)
38. 交通事故	(87)
39. 观光巴士发生车祸了	(90)
40. 我发烧了	(93)
41. 药店在哪里呢	(96)
42. 请叫救护车	(99)
43. 我要再确认预订班机	(101)
44. 我恐怕全部座位被订满了	(103)
45. 我忘记拿手表了	(105)
46. 我可以打对方付费电话到台湾吗	(108)
47. 这是给你的	(110)
48. 我在美国旅行	(112)
49. 我在银行换钱	(121)
50. 在理发店	(131)
51. 购物	(137)
52. 我要看医生	(148)
53. 我要搭乘火车	(156)
54. 在餐馆吃饭	(165)
55. 找住宿旅馆	(171)



1. Change my seat 我要换座位

Useful Expressions 常用语句

1. Please tell him to stop smoking.
请告诉他不要抽烟。
2. Please refrain from smoking.
请禁止吸烟。
3. This is the smoking section, isn't it?
这是吸烟区, 不是吗?
4. I'd like to smoke.
我要吸烟。
5. I am a heavy smoker.
我是位老烟民。
6. Can I change my seat next to my friend's over there?
我可以把我的座位换到我朋友那边吗?
7. May I smoke?
我可以吸烟吗?
8. Do you mind if I smoke?
如果我吸烟, 你介意吗?



Practical Conversation 实用会话

A: Excuse me, sir. You are not supposed to smoke here.

对不起,先生,你不能在这里吸烟。

B: I beg your pardon?

请你再说一遍好吗?

A: Your seat is in the non-smoking section. So, please refrain from smoking.

你坐的位置是非吸烟区,所以是禁止吸烟的。

B: Oh, I see. Since I'm a heavy smoker, may I change my seat?

啊,我知道了,因为我是个老烟民,我可以换座位吗?

A: Then, I'll try to find a seat in the smoking section. One moment, please.

那么,我想办法在吸烟区找个座位,请等一会儿。

A: Thank you for waiting. I found a seat in the smoking section for you.

谢谢你等候,我在吸烟区为你找到了一个座位。

B: Oh, did you? Thanks a lot.

啊,是吗? 多谢你。



2. Bottoms up 干杯

Useful Expressions 常用语句

1. I'll have beer, please.
请给我啤酒。
2. How much is beer?
这啤酒多少钱?
3. Which would you like, red or white wine?
你喜欢哪一种, 红酒还是白酒呢?
4. Is there any Chinese newspaper?
这里有中文报纸吗?
5. I prefer chicken, please.
请给我鸡排。
6. Could I have a blanket and pillow, please?
请给我毛毯和枕头好吗?
7. How should I recline my seat?
我的座椅怎样放斜呢?
8. This earphone is not working.
这个耳机有故障了。



Practical Conversation 实用会话

A: Excuse me. Would you like a drink before your

meal?

对不起,请问你要喝点饭前酒吗?

B: Pardon me?

你说什么?

A: Would you like a drink?

你要喝酒吗?

B: Oh, I see. I'll have beer, please.

啊,我懂了。请给我啤酒。

A: OK. Here you are.

好的,这就是。

B: Thank you. How much is it?

谢谢你,多少钱?

A: Well, all the drinks including beer are free of charge.

哦,全部饮料包括啤酒在内都是免费的。

B: Are you sure? Then, I will have more beer, please.

你敢确定吗? 那么,我就多喝些啤酒。

A: Don't worry. We will come back again a little later.

不要担心,稍候我们会再来的。



3. Where is the toilet 厕所在哪儿

Useful Expressions 常用语句

1. Blanket and pillow, please.
毛毯和枕头, 请。
2. Where is the lavatory?
请问厕所在哪儿?
3. All the toilets are occupied at the moment.
目前, 所有厕所都在使用中。
4. Please let me know when the toilet is vacant.
厕所空时请告诉我。
5. Are there any other toilet?
还有其他厕所吗?
6. Are you selling any duty-free items on board?
你们在机内有卖什么免税品吗?
7. Would you give me a copy of landing card?
请你给我一份入境申报卡好吗?



Practical Conversation 实用会话

A: Are you finished?

你吃完了吗?

B: Yes. May I have some more beer?

是的,请给我多加些啤酒好吗?

A: Oh, sure. I'll be back in a minute.

啊,一定,我马上就回来。

B: Thank you for waiting. Here it is. Did you enjoy your meal?

谢谢你等候。这就是,你享用了你的餐食吗?

A: Yes, the meal was very delicious and I enjoyed very much. I'm full.

是的,餐食味道很好,我非常喜欢,我吃饱了。

A: Is that so? I'm glad you enjoyed it.

是那样吗? 你喜欢,我很高兴。

B: By the way, Miss. Where is the toilet?

顺便问一下,小姐,厕所在哪儿?

A: Toilets are in the rear. I'm afraid all the toilets are fully occupied at the moment.

厕所在后面,我恐怕现在所有厕所都有人使用了。

A: What?

什么?



4. I don't feel well 我感到不舒服

Useful Expressions 常用语句

1. He looks pale.
他看起来面色苍白。
2. I'm not feeling very well.
我感到很不舒服。
3. I got airsick.
我晕机了。
4. I feel like vomiting.
我想呕吐。
5. I feel like throwing up.
我想呕吐。
6. May I have another airsickness bag?
请给我另一个晕机呕吐袋好吗?
7. I feel chilly.
我感到发冷。
8. I feel dizzy.
我感到晕眩。
9. I have a stomachache.
我胃痛。



10. Would you give me a glass of water?

请你给我一杯水好吗?

Practical Conversation 实用会话

A: Oh, what a relief! Thank you very much for your help, Miss.

啊,好多了! 非常感谢你的帮助,小姐。

B: You're welcome.

不要客气。

A: Excuse me, Miss. My friend is sick.

对不起,小姐。我的朋友生病了。

B: Is he? Yes, he looks pale. Is there anything I can do for him?

是他吗? 是的,他看起来面色苍白,我能为他做些什么吗?

A: Yes. Please give him some water.

是的,请给他一些水。

B: Certainly.

当然。

A: And do you have any medicine for airsickness?

同时,你们有任何晕机药品吗?

B: Well, yes. I'll give him the medicine, too.

哦,是的,我就给他药品。

A: I appreciate your help.

我感激你的协助。



5. I might miss the connecting flight

我恐怕赶不上换机

Useful Expressions 常用语句

1. Is this flight on schedule?
这班飞机准时吗?
2. Can I get a connecting flight?
我能赶得上换乘班机吗?
3. I must arrive in London by this evening.
我必须今天晚上抵达伦敦。
4. I am a transit passenger to Paris.
我是到巴黎的转机乘客。
5. Where should I proceed to change for a connecting flight to Vancouver?
我该到哪里换乘班机去温哥华呢?
6. Do you pay for accommodations and meals?
你要支付住宿及餐费吗?
7. I missed the connecting flight. Can you find next available flight?
我没有赶上换乘班机, 请你替我订下一班机好吗?

